Transliteration and Literal Translation of Pir Hasan Kabirdin's Anant Akhado Verses For Day 21	
Âshâji	tê mâ(n)hê jê jiv amta n â hoshê tê rahêshê chhtra hê th ji tê vêlâmâ(n)hê pir joinê lêshê lêshê shâhjinê pâs Hari ana(n)t
Oh Lord	At this critical moment those souls that are ours will remain under the Divine protection At the same time the Peer will observe and will take the chosen ones and he will take them to the Lord Hari You are eternal
Âshâji	sa(n)dhya vêlâ tamê mat koi chuko e chhê gurni e(n)dhâ n iji e vêlâ tamnê didhi kidhi tê dinni bâri Hari ana(n)t
Oh Lord	Don't miss (the prayers) at the time of the command This is the sign (seal) of the Guide (upon your soul) That time is given to you and it is the gateway to (window of) religion Hari You are eternal
Âshâji	biji vêlâ ehij jâ <i>n</i> o rât gha <i>d</i> i chh gai jâ <i>n</i> oji tê to bâri daragâ ta <i>n</i> i gurthi thâvo hushiâr Hari ana(n)t
Oh Lord	Know the second period as the six ghadis (approximately 2 hours) after the sunset It is the gateway to gathering (of knowledge) so be intelligent with the help of the Guide Hari You are eternal
Âshâji	triji sa(n)dhyâ pâchhli jâ <i>n</i> o kha <i>t</i> ga <i>d</i> i parmânoji e bâri sarag <i>n</i> i bha <i>n</i> ie lêvê gurnê hâth Hari ana(n)t
Oh Lord	The third time of the command is at the end of the night It occurs six ghadis before the dawn Understand it as the gateway to heaven It is obtained with the help of the Guide (isme-azam) Hari You are eternal
Âshâji	chothi bâri nahi(n) kuchh bolê nit nit karvi vadhâiji
Crodite	Dr. Noorallah Juma and SalmanSpiritual com for the transliteration, and Karim Mereli and Jemeili pet

Credits: Dr. Noorallah Juma and SalmanSpiritual.com for the transliteration, and Karim Merali and Ismaili.net for the literal translation. Version 1.0 b. Jan. 2006. Copyright © 2006. All Rights Reserved. Printing permitted.

	gurnarsu(n) nit hêtaj râkho to poho(n)cho sarag duâr Hari ana(n)t
Oh Lord	At the fourth gateway a person does not say anything day by day he increases his good deeds Be in love with the Shah-Pir everyday then you will reach the doorstep to heaven Hari You are eternal
Âshâji	pa(n)chmi bâri daso(n)dni kahie tê sahuthi mo t i jâ n oji tê mâ(n)hê tamê raho hushiyâr to rahêsho gurnarnê sâth Hari ana(n)t
Oh Lord	The fifth gateway is created by observance of the tithe know it as the biggest one Remain intelligent and alert in this aspect then you will constantly be with the Shah-Pir Hari You are eternal
Âshâji	man thar râkho dharamê châlo karo gursu(n) pyârji kâlê kâyâ pa d i gali jâshê hoshê palatra khuâr Hari ana(n)t
Oh Lord	Keep your mind steady and walk on the path of religion and love your Guide (master) Tomorrow the body will fall and be buried and will be useless in the hereafter Hari You are eternal
Âshâji	kâyâ ratan kâyaku(n) gumâvo murakh kâ(n)e janam harâvoji janam tamâro elê jâshê hâth na âvê kâ(n)I Hari ana(n)t
Oh Lord	Why do you lose the precious body which is like a jewel like a fool why do you waste your life Your life will pass away and nothing will come with you Hari You are eternal

Credits: Dr. Noorallah Juma and SalmanSpiritual.com for the transliteration, and Karim Merali and Ismaili.net for the literal translation. Version 1.0 b. Jan. 2006. Copyright © 2006. All Rights Reserved. Printing permitted.

Âshâji	kâyâ kachi mul chukâvo to daso(n)d ta n u(n) fal pâmoji gurnarnê tamê lobhi mat jâ n o e chhê sâr shrir Hari ana(n)t
Oh Lord	The body is raw so fulfil His right (of Dasond) and you will obtain the fruits of the tithe Don't regard the Shah-Pir as a miser He is the Perfect Body (Manifestation) Hari You are eternal
Âshâji	sâr shrirê shâh bharpur bê th â kami to kuchh nâ(n)hiji puri kamâinâ falaj pâmo pâmo tê mahâdanmâ(n)hê Hari ana(n)t
Oh Lord	As a perfect manifestation the Lord is omnipresent He does not have any shortcoming You will obtain the fruits of your complete deeds and you will have them on the great day (of reckoning) Hari You are eternal
Âshâji	sâr sharirato sâhêbê sarajyâ tênê lobh nahi lagârji chhu <i>t</i> vâ kâra <i>n</i> jivonê kahayu(n) tê gurnar âpohi âp Hari ana(n)t
Oh Lord	The Lord has created the perfect manifestation and never regard him as a miser (in need of your wealth) It is for the sake of your liberation we are informing you and the Gur- Nar informs you spontaneously Hari You are eternal
Âshâji	ham kuchh nâ(n)hi tamê chho nâth mahêr karo morâ sâmiji vachan tamârâ ehij bolo tamê chho mo t â nâth Hari ana(n)t
Oh Lord	I am nothing You are the Lord my Lord have mercy upon me Your speech consists of your commands and promises only You are the great Lord Hari You are eternal

Credits: Dr. Noorallah Juma and SalmanSpiritual.com for the transliteration, and Karim Merali and Ismaili.net for the literal translation. Version 1.0 b. Jan. 2006. Copyright © 2006. All Rights Reserved. Printing permitted.